

## TEKNOLOGIATEOLLISUUDEN SOPIMUSEHDOT JA -MALLIT

Kukaan ei toimi markkinoilla yksin. Yritystoiminta edellyttää yhteistoimintaa muiden yritysten kanssa ja yhteistoiminta puolestaan pelisääntöjä, joiden mukaan asiat hoidetaan. Sovittujen pelisääntöjen summa on sopimus. Sopimuksia on erilaisia ja erilaisia ovat myös niiden vaikutukset. Vaikutusten ennakointi on sitä riskienhallintaa, johon sopimuksilla muun muassa varaudutaan.

Teknologiainfo Teknovan kautta voitte tilata niin kotimaan kauppaan kuin kansainvälisiin toimituksiin teknologiатеollisuudelle laadittuja sopimusehtoja ja -malleja. Pidämme varastossa useimmin kysytyjä kieliversioita sopimusehdoista ja julkaisuista. Harvemmin kysytyjen kieliversioiden toimitusaika voi olla normaalia toimitusaikaamme pidempi.

### Pieni yleisten sopimusehtojen valintaopas

Tavara- ja laitetoimitus, ei asennusta	<ul style="list-style-type: none"> <li>• NL 09 (+ NPV 09)</li> <li>• NLS 10</li> <li>• Orgalime S 2012 (+ NTLB 02, VTA 2004, Orgalime S 2012 S, Orgalime SW 14)</li> <li>• ECE 188 + Addendum</li> </ul>
Laitetoimitus + asennus	<ul style="list-style-type: none"> <li>• NLM 10 + sopimus pohja</li> <li>• <a href="#">Orgalime SI 14</a> (uusi, korvaa Orgalime SE 01:n) (+ <a href="#">Orgalime SW 14</a>)</li> <li>• ECE188 A + Addendum</li> </ul>
Huolto-, kunnossapito- ja korjauspalvelut	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <a href="#">UUSI: NU 15+ sopimus pohja</a></li> <li>• <a href="#">UUSI NR 15</a></li> <li>• Orgalime M 2000</li> <li>• Orgalime R 02</li> </ul>
Avaimet käteen/turnkey	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Orgalime Turnkey contract for industrial works</li> </ul>
Alihankinta/valmistusali hankinta	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Orgalime SC 06 (valmistusali hankinta, manufacture and supply of specially designed components)</li> <li>• Orgalime SP 99 (työali hankinta, series processing)</li> <li>• MET 03 (+Lämpökäsittelyn alihankintaehdot, Pinta 2007)</li> </ul>
Tietotekniikka	<ul style="list-style-type: none"> <li>• IT2015</li> </ul>
Muut	<ul style="list-style-type: none"> <li>• NLG 03 (valutoimitukset)</li> <li>• TAE 2005 (takeiden toimitukset)</li> </ul>

## Pohjoismaisten teknologiateollisuuden toimialajärjestöjen Teknologiateollisuus ry; Teknikföretagen, Ruotsi; Norsk Industri, Norja ja Dansk Industri, Tanska yhdessä laatimat yleiset sopimusehdot

### **NL 09 Pohjoismaiden sisäisiä sekä niiden välisiä koneiden, mekaanisten, sähköisten ja elektronisten laitteiden toimituksia koskevat yleiset sopimusehdot**

Hinta 28,30 €, jäsenhintaa 14,10 €; englanninkielinen versio 50,90 €, jäsenhintaa 25,30 €  
A4, 10 kappaleen nippu

Kielet: suomi, ruotsi, englanti

Pdf-tiedosto (vuoden käyttöoikeuslisenssi); kielet: suomi, ruotsi, englanti  
hintaa 271,20 €, jäsenhintaa 136,11 €

Tilausnumero 3010 suomi, 3011 ruotsi, 3012 englanti

Pdf-lisenssien tilausnumerot 3040 suomi, 3148 ruotsi, 3139 englanti

### **NPV 09, NL 09 -sopimusehtojen lisäehdot ohjelmistoja varten**

NL 09 -ehdoissa sitä kohdetta tai niitä kohteita, jotka myyjä osapuolten välisen sopimuksen mukaisesti toimittaa, nimitetään "Tuotteeksi". Ilmaus kattaa myös ohjelmistot ja asiakirjat. NPV 09 -lisäehdot säätelevät toimitettavaan tuotteeseen sen osana sisältyviä ohjelmistoja koskevia oikeuksia. Nämä ehdot täydentävät sopimusehtoja NL 09, ja niitä sovelletaan, kun osapuolet ovat tästä kirjallisesti tai muulla tavalla sopineet.

Hinta 20,20 €, jäsenhintaa 10,10 €

A4, 10 kappaleen nippu

Kielet: suomi

Pdf-tiedosto (vuoden käyttöoikeuslisenssi) Kieli: suomi, englanti

hintaa 75,62 €, jäsenhintaa 37,81 €

Tilausnumero 3017 suomi, pdf-lisenssin tilausnumero 3026, englanninkielinen versio 3094

### **Taustatietoja yleisistä sopimusehdoista NL 09 ja ohjelmistoja koskevista lisäehdoista NPV 09**

Maksuton pdf-tiedosto

Ilmestymisvuosi 2010, päivitetty syyskuu 2010

Teknologiateollisuus ry on pohjoismaisten yhteistyökumppaniensa kanssa käynyt läpi teollisuuden paljon käyttämät yleiset sopimusehdot NL 92, jotka on uusittu ja julkaistu nimikkeellä NL 09. Uusiin ehtoihin on tehty eräitä tärkeitä muutoksia, joiden tarkoituksena on parantaa ehtojen käyttökelpoisuutta

Voit maksutta ladata ehtojen muutoksia selostavan taustatiedotteen verkkokaupastamme [www.teknologiainfo.net](http://www.teknologiainfo.net) NL 09 -ehtojen esittelysivulta.

### **Kommentar till NL 09**

Hinta 58,80 €, jäsenhintaa 50 €

Ilmestymisvuosi 2012

Kieli: ruotsi

Pohjoismaisten yleisten toimitusehtojen laatimisesta vastanneen pohjoismaisen lakimiestyöryhmän laatima ruotsinkielinen tulkintaopas NL 09 -ehtojen käyttäjille. Siinä käydään läpi kaikki NL 09 -ehtojen kohdat ja vastataan niiden tulkintaan liittyviin kysymyksiin.

Tilausnumero 3024

### **NLS 10 Pohjoismaiset yleiset sopimusehdot standarditoimituksiin**

Uudet NLS 10 -ehdot ovat vaihtoehto tavallisemmin käytetyille NL 09 -ehdoille Jos kauppa koskee standardiluontoisia tuotteita, jotka toimitetaan tavallisesti varastosta ja joita on saatavissa eri toimittajilta, on sekä ostajan että myyjän kannalta yleensä parempi käyttää NLS-ehdot.

NLS-ehtojen soveltuvuuden ratkaisee kaksi keskeistä tekijää: Ensimmäinen edellytys on, että ostaja voi ostaa samanveroisia tuotteita toiselta toimittajalta. NLS 10 tarjoaa nimittäin ostajalle suhteellisen laajan oikeuden perua kauppa toimituksen viivästyessä ja saada myyjältä hyvitys lisäkustannuksista, jotka aiheutuvat vastaavien tuotteiden hankkimisesta muualta.

Lisäksi NLS-ehdot perustuvat siihen, että myyjä toimittaa uudet tuotteet vialliseksi osoittautuneiden tilalle. Tämä ei kuitenkaan estä myyjää ottamasta viallisia tuotteita takaisin ja korjaamasta niitä uudelleen myyntiä varten. Tämä menettely on käytössä mm. eräiden elektronisten komponenttien kohdalla.

Kieli: suomi

Hinta 37 €, jäsenhintaa 18,50 €

A4, 10 kappaleen nippu

Pdf-tiedosto (vuoden käyttöoikeuslisenssi); kieli: suomi

hintaa 250 €, jäsenhintaa 125 €,

Tilausnumero 3122, pdf-lisenssin tilausnumero 3124

Voit ladata **NLS-ehtojen käyttöä selostavan taustatiedotteen** verkkokaupastamme [www.teknologiainfo.net](http://www.teknologiainfo.net) NLS 10 -ehtojen esittelysivulta.

### **NLM 10 Pohjoismaiden sisäisiä sekä niiden välisiä koneiden sekä mekaanisten, elektronisten ja sähköisten laitteiden asennustoimituksia koskevat yleiset sopimusehdot**

Vuonna 2010 uudistetut pohjoismaiset asennustoimituksia koskevat yleiset sopimusehdot.

Hinta 41,90 €, jäsenhintaa 21 €. Englanninkielinen versio 62 €, jäsenhintaa 31 €

A4, 10 kappaleen nippu

Kielet: suomi, ruotsi, englantia

Pdf-tiedosto (vuoden käyttöoikeuslisenssi), kielet: suomi, englantia, ruotsi

Hinta 423,44 €, jäsenhintaa 211,72 €; englanninkielinen versio: 504,10 €, jäsenhintaa 252,05 €

Tilausnumero 3050 suomi, 3053 ruotsi, 3055 englantia

Pdf-lisenssien tilausnumerot 3043 suomi, 3134 englantia, 3145 ruotsi

### **Sopimus pohja NLM 10 -ehtojen mukaisesti asennustoimituksiin**

Pdf-tiedosto (vuoden käyttöoikeuslisenssi), kieli: suomi

Englanninkielinen versio saatavana cd-romina.

Hinta 90 €, jäsenhintaa 45 €

A4, 10 kappaleen nippu

Kielet: suomi, englantia

Tilausnumero 3169 suomi, 3166 englantia

### **Taustatietoja yleisistä sopimusehdoista NLM 10**

Maksuton pdf-tiedosto

Ilmestymisvuosi 2010

Voit ladata NLM 10 -ehtoja selostavan taustatiedotteen verkkokaupastamme [www.teknologiainfo.net](http://www.teknologiainfo.net) NLM 10 -ehtojen esittelysivulta.

## **NLG 03 Pohjoismaiden sisäisiä sekä niiden välisiä valutuotteiden toimituksia koskevat yleiset**

### **sopimusehdot**

Hinta 33,20 €, jäsenhintana 16,60 €. Englanninkielinen versio 44,40 €, jäsenhintana 22,10 €  
A4, 10 kappaleen nippu

Kielet: suomi, ruotsi, englanti

Suomenkielinen pdf-tiedosto 332,70 €, jäsenhintana 166,35 € (vuoden käyttöoikeuslisenssi)

Tilausnumero 3080 suomi, 3081 ruotsi, englanti 3119

Pdf-lisenssien tilausnumerot 3072 suomi, 3094 englanti

## **NU 15 Pohjoismaiset huoltotoiminnan yleiset sopimusehdot**

Pohjoismaisten huoltotoiminnan yleiset sopimusehdot, korvaavat aikaisemmat NU 06 -ehdot.

Hinta 50,90 €, jäsenhintana 25,50 €

A4, 10 kappaleen nippu

Kielet: suomi, ruotsi, norja, tanska

Pdf-tiedosto (vuoden käyttöoikeuslisenssi), kielet suomi, ruotsi; hinta 509,13 €, jäsenhintana 254,07 €

Tilausnumero 3065 suomi, 3066 ruotsi, pdf-lisenssien tilausnumerot 3041 suomi, 3041R ruotsi

## **Pohjoismaisten huoltotoiminnan yleisten sopimusehtojen NU 15 mukainen sopimus pohja**

### **pdf-muodossa**

NU 06 -ehtoihin liittyvässä huoltosopimuksessa on huomioitava kaikki olennaiset yksityiskohdat. Tämän helpottamiseksi on osapuolille tarjolla pdf-muodossa oleva **sopimus pohja**, joka on tarkoitettu käytettäväksi yhdessä NU-ehtojen kanssa.

Suomenkielinen pdf-tiedosto 90,74 €, jäsenhintana 45,37 € (vuoden käyttöoikeuslisenssi)

Tilausnumero 3115

## **NR 15 Pohjoismaiset korjaushuollon yleiset sopimusehdot**

Pohjoismaiset korjaushuollon yleiset sopimusehdot, korvaavat aikaisemmat NR 06 -ehdot.

Hinta 50,90 €, jäsenhintana 25,50 €

A4, 10 kappaleen nippu

Kielet: suomi, ruotsi, norja, tanska

Pdf-tiedosto 509,13 €, jäsenhintana 254,07 € (vuoden käyttöoikeuslisenssi)

Tilausnumero 3067 suomi, 3068 ruotsi, pdf-lisenssien tilausnumerot 3044 suomi, 3044R ruotsi

## **Taustatietoja yleisistä huoltosopimusehdoista NU ja NR**

Maksuton pdf-tiedosto

Ilmestymisvuosi 2016

Teknologiатеollisuus ry on pohjoismaisten yhteistyökumppaniensa kanssa käynyt läpi teollisuuden paljon käyttämät yleiset huoltosopimusehdot NU ja korjaushuollon yleiset sopimusehdot NR, jotka on uusittu ja julkaistu nimikkeillä NU 15 ja NR 15. Uusiin ehtoihin on tehty eräitä tärkeitä muutoksia, joiden tarkoituksena on parantaa ehtojen käyttökelpoisuutta. Voit ladata ehtojen muutoksia selostavan maksuttoman taustatiedotteen verkkokaupastamme [www.teknologiainfo.net](http://www.teknologiainfo.net) NU 15 - ja NR 15 -ehtojen esittelysivuilta.

## Teknologiатеollisuus ry:n, sen toimialajärjestöjen tai -ryhmien laatimat sopimusehdot ja niiden lisäykset

### **MET 03 Alihankinnan yleiset sopimusehdot**

Hinta 44,30 €, jäsenhintaa 22,10 €

Laatija: Teknologiатеollisuus ry

Kieli: suomi

A4, 10 kappaleen nippu

Pdf-tiedosto 443,60 €, jäsenhintaa 221,79 € (vuoden käyttöoikeuslisenssi),

Tilausnumero 3085, pdf-lisenssin tilausnumero 3039

### **Lämpökäsittelyn alihankintaehdot pdf-muodossa**

Tarkoitettu käytettäväksi yhdessä MET 03 -ehtojen kanssa, ilmestymisvuosi 2005

Laatija: Teknologiатеollisuus ry:n Lämpökäsittelyn toimialaryhmä

Pdf-tiedosto, hinta 0 €

### **Pinta 2007 Pintakäsittelytöiden yleiset sopimusehdot 2007 pdf-muodossa**

Tarkoitettu käytettäväksi yhdessä MET 03 -ehtojen kanssa

Laatija: Teknologiатеollisuus ry:n pintakäsittelyalan toimialaryhmä

Pdf-tiedosto, hinta 0 €

### **TAE 2005 Takeiden toimitusten yleiset sopimusehdot**

Hinta 33,20 €, jäsenhintaa 16,60 €

A4, 10 kappaleen nippu

Pdf-tiedosto 330 €, jäsenhintaa 165 € (vuoden käyttöoikeuslisenssi)

Laatija: Teknologiатеollisuus ry:n Takomoiden toimialaryhmä

Tilausnumero 3076

### **Tekniset sopimusehdot - Lukot ja helat NTLB 02**

Tarkoitettu käytettäväksi yhdessä NL 01 -ehtojen kanssa

Saatavana maksutta pdf-muodossa

Laatija: Pohjoismainen lukko- ja helaryhmä

Tilausnumero 3060e

### **VTA 2004 Varastolaitteiden toimitus- ja asennusehdot**

Tarkoitettu käytettäväksi yhdessä NL 01 -ehtojen kanssa

Laatija: Teknologiатеollisuus ry:n nosto- ja siirtolaiteryhmän varastolaitajaosto

Hinta 30,50 €, jäsenhintaa 15,30 €

A4, 10 kappaleen nippu

Saatavana maksutta myös pdf-muodossa

Tilausnumero 3063



## IT2015 tietotekniikka-alan sopimusehdot

Keskuskauppakamari, Ohjelmistoyrittäjät ry, Suomen Osto- ja Logistiikkayhdistys LOGY ry, Teknologiateollisuus ry ja Tieto- ja viestintätekniiikan ammattilaiset TIVIA ry ovat syyskuussa 2015 uudistaneet tietotekniikka-alan sopimusehdot. Uudet sopimusehdot on julkaistu nimellä IT2015. Ehdot soveltuvat käytettäväksi kotimaisissa IT-toimituksissa asiakkaiden ja toimittajien välillä.

**Lisätietoja IT2015-ehdoista ja niiden käytöstä:** [www.it-ehdot.fi](http://www.it-ehdot.fi)

Sopimusehtopaketti sisältää seuraavat sopimusehdot ja sopimuspohjat:

IT2015 YSE – YLEISET SOPIMUSEHDOT	IT2015	YSE
IT2015 EAP – ERITYISEHTOJA KONSULTOINTI- JA MUISTA ASIAANTUNTIJAPALVELUISTA	IT2015	EAP
IT2015 EJT – ERITYISEHTOJA TIETOJÄRJESTELMIEN JA ASIAKASKOHTAISTEN OHJELMISTOJEN TOIMITUKSISTA	IT2015	EJT
IT2015 EKT – ERITYISEHTOJA OHJELMISTOJEN TOIMITUKSISTA KETTERILLÄ MENETELMILLÄ	IT2015	EKT
IT2015 ELH – ERITYISEHTOJA LAITTEIDEN HUOLTOPALVELUISTA	IT2015	ELH
IT2015 ELT – ERITYISEHTOJA LAITETOIMITUKSISTA	IT2015	ELT
IT2015 EOY – ERITYISEHTOJA OHJELMISTOJEN YLLÄPITOPALVELUISTA	IT2015	EOY
IT2015 ETP – ERITYISEHTOJA TIETOVERKON VÄLITYKSELLÄ TOIMITETTAVISTA PALVELUISTA (PIIVIPALVELU)	IT2015	ETP
IT2015 EVT – ERITYISEHTOJA VALMISOHJELMISTOJEN TOIMITUKSISTA	IT2015	EVT

**Sopimusrunkomallit (julkaistu word-muodossa, voit ladata sopimusmallit [www.it-ehdot.fi](http://www.it-ehdot.fi))**

- IT2015 ketterien menetelmien toimitussopimus
- IT2015 konsultointi- ja muita asiantuntijapalveluja koskeva sopimus
- IT2015 laitteiden huoltosopimus
- IT2015 ohjelmistojen ylläpitosopimus
- IT2015 salassapitosopimus
- IT2015 tietoverkon välityksellä toimitettavia palveluja koskeva sopimus

- IT2015 toimitussopimus
- IT2015 palvelutasokuvaus palvelun käytettävyyden mittaamisesta

Pdf-muotoiset sopimusehdot (vuoden käyttöoikeuslisenssi) ovat saatavana suomen- ja englanninkielisinä versioina. Voit hankkia IT2015-ehdot yritys- tai konsernikohtaisena käyttölisenssinä.

Suomenkieliset IT2015-ehdot: toimipaikkakohtainen lisenssi 210 € (tilausnumero 3019), konsernilisenssi 2100 € (tilausnumero 3186)

Englanninkieliset IT2015-ehdot: toimipaikkakohtainen lisenssi 420 € (tilausnumero 3187), konsernilisenssi 4200 € (tilausnumero 3188)

Käyttöoikeus on voimassa vuoden kerrallaan. Lisenssin uusintahinta on 10 % edullisempi.

Kai Erlund, Arto Lindfors, Janne Salminen, Jaakko Turunen

### **IT2015 – Käytännön käsikirja**

Kustantaja: Kauppakamari

511 sivua, B5 sid.

ISBN: 978-952-246-374-6

Hinta: 75,90 €

Ilmestymisvuosi: 2016

IT2015-sopimusehdot helpottavat sopimusten tekoa IT-alalla ja soveltuvat käytettäväksi IT-sopimuksissa asiakkaiden ja toimittajien välillä.

IT2015-sopimusehdot helpottavat sopimusten tekoa IT-alalla. IT2015 -kirjassa käsitellään uudistuneita ehtoja käytännönläheisesti, kirja sisältää runsaasti esimerkkejä ja oikeustapauksia.

Tilausnumero 4521

## Sopimusehdot ja -mallit kansainväliseen kauppaan

### ORGALIMEn (Eurooppalaisten metalliteollisuusjärjestöjen yhteistyöelimen, Organisme de Liaison des Industries Métalliques Européennes) yleiset sopimusehdot

#### Guide on Orgalime Publications - Which for what purpose

Orgalimen sopimusehtojen valintaopas

Ilmestymisvuosi 2002

Saatavana vain pdf-tiedostona

Voit ladata maksuttoman Orgalime-ehtojen valintaoppaan verkkokaupastamme [www.teknologiainfo.net](http://www.teknologiainfo.net).

#### Orgalime S 2012

General Conditions for the Supply of Mechanical, Electrical and Associated Electronical Products -

Vuonna 2012 uusitut koneiden ja laitteiden kansainväliset, yleiset toimitusehdot.

Korvaa edellisen version Orgalime S 2000.

Hinta 61 €, jäsenhintaa 30,50 €

A4, 10 kappaleen nippu

Saatavana käyttöoikeuslisenssinä Orgalimesta <https://licensing.orgalime.org/>

Kielet: englanti, saksa, ranska, venäjä, espanja, italia, portugali, kiina-englanti

Tilausnumerot 3025 englanti, 3027 saksa, 3028 ranska, 3029 venäjä, 3023 espanja, 3022 portugali, 3013 kiina-englanti, 3014 italia

#### Orgalime S 2012 S (entinen S 2000 S)

Vuonna 2014 ilmestynyt täydennys koneiden ja laitteiden kansainvälisiin, yleisiin toimitusehtoihin (Orgalime S 2012) käytettäväksi tilanteissa, joissa muu kuin tavaran toimittaja suorittaa koneiden tai laitteiden asennuksen. Korvaa aiemmin käytetyn Orgalime S 2000 S:n.

Hinta 33,90 €, jäsenhintaa 17 €

A4, 10 kappaleen nippu

Saatavana käyttöoikeuslisenssinä Orgalimesta <https://licensing.orgalime.org/>

Kieli: englanti

Tilausnumero 3030

#### Orgalime General Conditions S 2012 - Guide on Their Use and Interpretation

Orgalimen Legal Committeeen laatima englanninkielinen opaskirja ja selitysteos Orgalime S 2012:n (koneiden ja laitteiden kansainväliset, yleiset toimitusehdot) käytöstä ja tulkinnasta 188 sivua, A5 sid.

Hinta 63 €, jäsenhintaa 31,51 €

Ilmestymisvuosi 2014

Kieli: englanti

Tilausnumero 3031

#### Orgalime SI 14 (korvaa SE 01:n)

General Conditions for the Supply and Erection of Mechanical, Electrical and Associated Electronic Products

Koneiden ja laitteiden kansainväliset, yleiset toimitus- ja asennusehdot, uudistettu vuonna 2014. Korvaa vanhat SE 01 -ehdot.

Hinta 64,50 €, jäsenhintaa 32,20 €



A4, 10 kappaleen nippu

Saatavana käyttöoikeuslisenssinä Orgalimesta <https://licensing.orgalime.org/>

Kielet: englanti, saksa, ranska, espanja, italia, portugali, venäjä

Tilausnumerot 3056 englanti, 3070 ranska, 3071 saksa, 3046 espanja, 3047 portugali, 3108 italia, 3075 venäjä

Ulf Contman

### **Commentary on Orgalime SI 14**

Orgalimen kansainvälisiin koneiden ja laitteiden asennustoimituksiin tarkoitettujen Orgalime SI 14 -ehtojen kommentaariteoksessa käydään läpi SI14-ehdot kohta kohdalta ja kiinnitetään huomiota seikkoihin, jotka ovat tärkeitä joko toimittajan tai asiakkaan kannalta.

Kieli: englanti.

188 sivua, A5 sid.

Hinta 67 €

Ilmestymisvuosi 2014, julkaisija Industrilitteratur

Kieli: englanti

Tilausnumero 5151

### **Orgalime SC 06**

General Conditions for the Supply of Specially Designed and Manufactured Components

Kansainvälisen valmistusali-hankinnan sopimusmalli, korvaa aikaisemman version SC 96.

Hinta 64,50 €, jäsenhintana 32,20 €

A4, 10 kappaleen nippu

Saatavana käyttöoikeuslisenssinä Orgalimesta <https://licensing.orgalime.org/>

Kielet: englanti, saksa, ranska

Tilausnumerot 3057 englanti, 3059 saksa

### **Orgalime SP 99**

General Conditions for Series Processing

Kansainvälisen työalihakinnan sopimusehdot, jotka soveltuvat esimerkiksi pintakäsittely- tai lämpökäsittelypalveluihin.

Hinta 34,30 €, jäsenhintana 17,10 €

A4, 10 kappaleen nippu

Saatavana käyttöoikeuslisenssinä Orgalimesta <https://licensing.orgalime.org/>

Kieli: englanti

Tilausnumero 3120

### **Orgalime M 2000**

General conditions for maintenance

Kunnossapidon yleiset sopimusehdot

Hinta 61 €, jäsenhintana 30,50 €

A4, 10 kappaleen nippu

Saatavana käyttöoikeuslisenssinä Orgalimesta <https://licensing.orgalime.org/>

Kieli: englanti, ranska

Tilausnumero 3032 englanti, 3054 ranska

### **Orgalime R 02**

General Conditions for the Repair of Machinery and Equipment

Kansainvälisen korjaushuollon yleiset sopimusehdot

Hinta 61 €, jäsenhintana 30,50 €

A4, 10 kappaleen nippu

Saatavana käyttöoikeuslisenssinä Orgalimesta <https://licensing.orgalime.org/>

Kieli: englanti

Tilausnumero 3033

### **Orgalime SW 14** (entinen SW 01)

General Conditions for Computer Software

Vuonna 2014 ilmestynyt täydennys Orgalime S 2012- tai Orgalime SI 14 -ehtoihin käytettäväksi toimituksissa, joiden osana on tietokoneohjelmistoja. Korvaa Orgalime SW 01:n.

Hinta 34,30 €, jäsenhintaa 17,10 €

A4, 10 kappaleen nippu

Saatavana käyttöoikeuslisenssinä Orgalimesta <https://licensing.orgalime.org/>

Kieli: englanti

Tilausnumero 3121

**Orgalimen sopimusmalleja voitte tilata pdf-muodossa Orgalimesta, <http://licensing.orgalime.org/>**

### **ECE:n (YK:n Euroopan talouskomission) laatimat ehdot**

#### **ECE 188 ja Addendum to ECE 188**

General Conditions for the Supply of Plant and Machinery for Export

Koneiden ja laitteiden yleiset toimitusehdot kansainväliseen kauppaan. Sisältää Addendum to ECE 188:n, joka on Pohjoismaisten metalliteollisuusjärjestöjen laatima täydennys ECE 188 -ehtoihin

Hinta 67,80 €, jäsenhintaa 33,80 €

A4, 10 kappaleen nippu

Kielet: englanti, saksa, ranska, hollanti, espanja, italia, portugali

Tilausnumerot 3100 englanti, 3101 saksa, 3102 ranska

#### **ECE 188 A ja Addendum to ECE 188 A**

General Conditions for the Supply and Erection of Plant and Machinery for Import and Export

Koneiden ja laitteiden yleiset toimitus- ja asennusehdot kansainväliseen kauppaan. Sisältää Addendum to ECE 188 A:n, joka on Pohjoismaisten metalliteollisuusjärjestöjen laatima täydennys ECE 188 A -ehtoihin.

Hinta 67,80 €, jäsenhintaa 33,80 €

A4, 10 kappaleen nippu

Kielet: englanti, saksa, ranska, hollanti, espanja, italia, portugali

Tilausnumerot 3106 englanti, 3107 saksa

## Sopimusmallit ja oikeudelliset julkaisut

Katri Rekola - Helena Haapio

### **Industrial Services and Service Contracts - A Proactive Approach**

200 sivua, B5 nid.

ISBN 978-951-817-990-3

Hinta 49,45 €, jäsenhintana 41,99 €

Ilmestymisvuosi 2009



Englanninkielisessä kirjassa käsitellään teollisten palveluiden suunnittelua ja sitä, miten palvelusta sovitaan ennakoivasti. Lukuisat yritysesimerkit, tarkistuslistat ja mallit sekä kattava linkkihakemisto tekevät kirjasta käytännön työkalun niin palveluiden suunnittelijoille kuin sopimusten laatijoillekin.

Tilausnumero 2303

### **Turnkey contract for industrial works**

Sopimuspaketti avuksi suurten kokonaisuuksien toimitus- ja hankintasopimusten laadintaan. Englanninkielinen sopimuspaketti sisältää lyhyen käyttöoppaan (Introduction), sopimuksen yleiset ehdot (General conditions), sopimus pohjan (Main Contract Document) sekä asennuslistan (Checklist - Obligations of the Contractor and Purchaser). Sopimus pohja ja tarkistuslista ovat paketissa myös levykkeellä, joten niitä on helppo työstää oman yrityksen tarpeiden mukaan.

Ilmestymisvuosi 2003

Hinta 94,77 €, jäsenhintana 47,38 €

Kieli: englanti

Tilausnumero 3201

### **Model form of Exclusive Agreement with Agents Abroad**

Malli ulkomaisen kauppagentin kanssa tehtäväksi sopimukseksi (yksinedustusoikeus).

EU:n agenttidirektiivi otettu huomioon.

Sopimusmallin teksti on myös cd-romilla MS Word -dokumenttina. Voitte sen avulla laatia yrityksellenne vaivattomasti omat sopimus pohjat.

Ilmestymisvuosi 2011

Hinta 74,61 € , jäsenhintana 37,31 €

Kielet: englanti, saksa, ranska, espanja

Tilausnumero 3191 englanti

### **Model Form of Exclusive Agreement with a Distributor Abroad**

Malli ulkomaisen jälleenmyyjän (maahantuojan) kanssa tehtäväksi sopimukseksi (yksinmyyntioikeus). Vuonna 2016 uusitussa mallissa on huomioitu EU:n lainsäädäntökehitys, agenttidirektiivin ja kilpailulakien sovellutukset. Sopimusmallin teksti on myös cd-romilla MS Word -dokumenttina. Voitte sen avulla laatia yrityksellenne vaivattomasti omat sopimus pohjat.

Ilmestymisvuosi 2016

Hinta 74,61 €, jäsenhintana 37,31 €

Kielet: englanti, saksa, ranska, tanska

Tilausnumerot 3194 englanti, 3195 saksa

### **UUSI: Model for an International Technology Licence Agreement Between Non-competitors (for use within the European Union/European Economic Area only)**

Vuonna 2017 päivitetty malli teknologialisenssisopimukseksi sopijapuolten ollessa EU-maista. Sopimusmallin teksti on muistitikulla MS Word-dokumenttina. Voitte sen avulla laatia yrityksellenne vaivattomasti omat sopimus pohjat.

Ilmestymisvuosi 2017

Hinta 74,61 €, jäsenhintaa 37,31 €

Kielet: englanti, saksa, ranska

Tilausnumerot 3196 englanti, 3197 saksa, 3198 ranska

### **Model for an International Technology Licence Agreement for Licensing Outside the EU/EEA**

Englanninkielinen malli knowhow- ja patenttilisenssisopimukseksi käytettäväksi EU-maiden ulkopuolella. Sopimusmallin teksti on cd-romilla MS Word-dokumenttina. Voitte sen avulla laatia yrityksellenne vaivattomasti omat sopimus pohjat.

Ilmestymisvuosi 2006

Hinta 74,61 €, jäsenhintaa 37,31 €

Kieli: englanti

Tilausnumero 3199 englanti

### **Model Contract for Technical Work on-site**

Cd-rom, joka sisältää kaksi mallia matkatyösopimukseksi lähetettäessä teknistä henkilöstöä asennustehtäviin ulkomaille.

Ilmestymisvuosi 2010

Hinta 50 €, jäsenhintaa 25 €

Kielet: englanti, saksa, ranska

Tilausnumero 3130 englanti

Markku Kortekangas - Matti Spolander

### **Kumppanuusopas**

Maksuton pdf-tiedosto

ISBN 951-817-772-4

Ilmestymisvuosi 2001

Oppaassa määritellään, mitä kumppanuus on käytännön tasolla ja mitkä asiat ovat tyypillisiä kumppanuussopimuksissa. Opas on tarkoitettu kumppanuuden käsikirjaksi ja muistilistaksi kumppanuussopimusta laativille sekä kaikille yrityksen alihankintatoimintaan osallistuville henkilöille, yritys johdosta jokapäiväisiä asiakaskontakteja hoitaviin henkilöihin. Se ei sisällä valmiita sopimuslausekkeita saati sopimusmallia, koska käytäntöä palvelevan mallisopimuksen laatiminen osoittautui mahdottomaksi kumppanuustoiminnan moninaisuuden vuoksi. Opas kuvaa kumppanuuden kehitysprosessia ja niitä olennaisia tekijöitä, joita sisältyy kaikkiin kumppanuudelle perustuviin yhteistyösopimuksiin.

Voit ladata maksuttoman pdf-julkaisun verkkokaupastamme [www.teknologiainfo.net](http://www.teknologiainfo.net)

### **Cooperation Agreements: A Short Guide to the Creation of a Joint Venture**

Opaskirjanen yhteisyrityksen perustamiseen liittyvistä kysymyksistä.

Ilmestymisvuosi 2004

Hinta 20,16 €, jäsenhintaa 15,13 €

Kieli: englanti

Tilausnumero 3021

### **Model Form of Consortium Agreement**

Hinta 16,96 €, jäsenhintaa 8,47 €

Opas kansainvälisen konsortiosopimuksen laatimista varten

Ilmestymisvuosi 2015

Kielet: englanti, saksa

Tilausnumero 3133 englanti

### **Model Form for a Non-Disclosure Agreement**

Hinta 47,38 €, jäsenhintaa 23,19 €

Orgalimen salassapitosopimusmalli käytettäväksi yritysten yhteistyösopimusten valmisteluun ennen kuin varsinainen salassapitoklausuulin sisältävä yhteistyösopimus yritysten välillä on tehty. Mukana on cd-rom, jossa salassapitosopimus pohja yhdeksällä kielellä.

Ilmestymisvuosi 2008

Kieli: englanti

Tilausnumero 3015

### **Model Form of Original Equipment Manufacturer Contract (OEM contract)**

Sopimusehdot alkuperäisen valmistajan tuoteohjelmaan kuuluvien osien tai komponenttien teettämisestä ulkopuolisella

Ilmestymisvuosi 2007

Hinta 16,96 €, jäsenhintaa 8,47 €

Kieli: englanti

Tilausnumero 3185

### **Guide to Defect Liability in Europe**

Eurooppalaista virhevastuulainsäädäntöä selostava opas

Hinta 59,48 €, jäsenhintaa 29,74 €

Ilmestymisvuosi 2005

Kieli: englanti

Tilausnumero 3116

### **Drawings and Technical Documents Ownership and Protection against Improper Use**

Selvitys laitetoimituksen tekniseen dokumentaatioon liittyvistä osapuolten oikeuksista ja tiedon suojaamisesta

Ilmestymisvuosi 1993

Hinta 16,95 €, jäsenhintaa 8,47 €

Kielet: englanti, saksa, ranska

Tilausnumero 3151 englanti

### **Security for Payment in Credit Sales**

Omistuksenpidätysehdon käyttö ja tulkinta eri EU-maissa

Ilmestymisvuosi 1999

Hinta 20,34 €, jäsenhintaa 10,17 €

Kieli: englanti

Tilausnumero 3142

## Sähköiset sopimusmallit

Teknologiainfo Teknovan internet-sivujen [www.teknologiainfo.net](http://www.teknologiainfo.net) kohdasta Sähköiset julkaisut voit tilata lisenssin, jolla saat käyttöösi sopimusehtoja pdf-muodossa vuodeksi kerrallaan. Käyttöoikeus tarkoittaa, että voit lisenssin voimassaoloaikana liittää pdf-muotoiset ehdot tarjouksiisi ja sopimuksiisi ja voit tallentaa tiedoston yrityksesi sisäiseen Intranettiin. Tulostaminen on sallittu.

**Avoimilla Internet-sivuilla sähköisiä sopimusehtoja ei saa julkaista.**

Pdf-muodossa on saatavana seuraavat julkaisut:

- NL 09 Pohjoismaiden sisäisiä sekä niiden välisiä koneiden, mekaanisten, sähköisten ja elektronisten laitteiden toimituksia koskevat yleiset sopimusehdot  
Hinta 271,20 €, jäsenhintana\*) 136,11 € (vuoden käyttöoikeuslisenssi)  
Saatavana myös ruotsin- ja englanninkielisinä versioina.
- NPV 09, NL 09 -sopimusehtojen lisäehdot ohjelmistoja varten  
Hinta 75,62 €, jäsenhintana 37,81 € (vuoden käyttöoikeuslisenssi)  
Saatavana myös englanninkielisenä versiona.
- NLS 10 Pohjoismaiset yleiset sopimusehdot standarditoimituksiin  
Hinta 250 €, jäsenhintana 125 € (vuoden käyttöoikeuslisenssi)
- NLM 10 Pohjoismaiden sisäisiä ja niiden välisiä koneiden sekä mekaanisten, elektronisten ja sähköisten laitteiden asennustoimituksia koskevat yleiset sopimusehdot  
Hinta 423,44 €, jäsenhintana 211,72 € (vuoden käyttöoikeuslisenssi)  
Saatavana myös ruotsin- ja englanninkielisinä versioina.
- Sopimus pohja NLM-ehtojen mukaisesti asennustoimituksiin  
Hinta 90 €, jäsenhintana 45 € (vuoden käyttöoikeuslisenssi)
- NU 15 Pohjoismaiset huoltotoiminnan yleiset sopimusehdot  
Hinta 509,13 €, jäsenhintana 254,07 € (vuoden käyttöoikeuslisenssi)  
Saatavana myös ruotsinkielisenä versiona.
- NU 15 -ehtojen kanssa käytettäväksi tarkoitettu sopimus pohja  
Hinta 90,74 €, jäsenhintana 45,37 € (vuoden käyttöoikeuslisenssi)
- NR 15 Pohjoismaiset korjaushuollon yleiset sopimusehdot  
Hinta 509,13 €, jäsenhintana 254,07 € (vuoden käyttöoikeuslisenssi)  
Saatavana myös ruotsinkielisenä versiona.
- NLG 03 Pohjoismaiden sisäisiä ja niiden välisiä valutuotteiden toimituksia koskevat yleiset sopimusehdot  
Hinta 332,70 €, jäsenhintana 166,35 € (vuoden käyttöoikeuslisenssi)
- MET 03 Alihankinnan yleiset sopimusehdot  
Hinta 443,60 €, jäsenhintana 221,79 € (vuoden käyttöoikeuslisenssi)

- IT2015-sopimusehdot yritysten välisiin kotimaisiin IT-toimituksiin (vuoden käyttöoikeuslisenssi)  
Kieli suomi: yrityskohtainen lisenssi, hinta 210 €, konsernilisenssi 2100 €  
Kieli englanti: yrityskohtainen lisenssi, hinta 420 €, konsernilisenssi 4200 €

\*) Hintojen kohdalla mainittu jäsenhintana on Teknologiateollisuus ry:n jäsenyrityksille.

## Miten sähköisiä sopimusehtoja tilataan ja käytetään?

Tilaa sähköisen julkaisun käyttöoikeuslisenssin verkkokaupastamme [www.teknologia-info.net](http://www.teknologia-info.net). Käyttöoikeutenne on voimassa yhden vuoden kerrallaan tilauspäivästä alkaen. Tilauksen tehtyäsi kirjautut Internet-sivuillamme olevalle Oma tili -sivustolle, josta voit ladata tilaamasi pdf-muotoiset sopimusehdot tarjoustesi tai sopimustesi liitteeksi aina kun tarvitset, tilauskautesi ajan.

Pdf-muodossa saatavista sopimusehdoista on **esikatseluversiot** (tulostussuojattu pdf-tiedosto) verkkokaupassamme [www.teknologiainfo.net](http://www.teknologiainfo.net) ja IT2015-ehdojen tutustumisversiot [www.it-ehdot.fi](http://www.it-ehdot.fi)

## Mitä vuoden käyttöoikeuslisenssi tarkoittaa?

Tilaamiesi sopimusehtojen käyttöoikeus on voimassa vuoden kerrallaan. Jos sopimusehdot muuttuvat tilauskautesi aikana, uusitut ehdot ovat automaattisesti käytettävissäsi. Sähköisten sopimusmallien tilaajille kerromme aina ensimmäisenä tulevista muutoksista.

Kuukautta ennen käyttöoikeuskauden vaihtumista umpeutumista saat tilauksesi yhteydessä ilmoittamaasi sähköpostiosoitteeseen muistutuksen käyttöoikeuskauden vaihtumisesta. Tämän jälkeen kirjautut verkkokauppaamme, tarkistat yhteys- ja laskutustietosi ja uudistat tilauksesi.

## Tilaukset

Sopimusehtoja ja -malleja voit tilata Teknologiainfo Teknovan julkaisumyynnistä:

<http://www.teknologiainfo.net>

Teknologiainfo Teknova Oy:n julkaisumyynti/Merja Larikka

Eteläranta 10, 00130 Helsinki

Puh. (09) 1923 381, [teknologiainfo.teknova\(a\)teknologiateollisuus.fi](mailto:teknologiainfo.teknova(a)teknologiateollisuus.fi)

ORGALIMEn (Eurooppalaisten metalliteollisuusjärjestöjen yhteistyöelin) sopimusehtoja ja sopimusmalleja voit tilata sähköisessä muodossa suoraan Orgalimesta: <http://licensing.orgalime.org>.

**Mistä apua sopimusehtojen tulkintaan?** Katso

<http://teknologiateollisuus.fi/fi/jasenet/jasenpalvelut/liikejuridiikan-palvelut>